大清光緒三十年

本館新聞除禮拜外日出一
紙　諸君購閱本報者無論
本埠外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報照加寄費可
也除日報照常刊送外復不
惜工本從英國採辦釘書裁
紙各機器以待與　各官紳
刊印書籍單件並有英國各
體活字及各式花邊等延有
西人排印工藝甚精所有中
西文字均能印刊並有石版
印字大小機器均用精工刊

第六千八百廿六號

叻報

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號D

甲辰九月廿四日

印工緻絶倫並延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種書籍出售其書目另行
刊佈所有各項價甚相宜再
本館所登來札原擇其有關
世道人心者附登否亦須無
礙於人而後始錄其有譏閱
成文以及支離費解者概不
登錄嗣後　諸君來札尚所
自餘更須寫與府里而後敢
登但來稿登與不登均不能
將原稿收回也　本館識白

Printed and Published by See Ewe Lay (大英一千九百零四年十一月一號禮拜二) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

騷擾之婦人　○嘗云男人作工婦人泣哭　嗟乎生此冗繁世界婦人每多做工而常哭者何也
諸婦人得休日少而做工多甚至做工艱苦日日於斯無時不歇者悲乎　婦人體氣本屬嬌懦做工多時
必易於染病故此輩多患懨懨軟弱易於觸怒也　此等失志騷擾之婦人必失其脾胃日久漸成癆弱時
則心跳之症發作必須安臥一二日以養其身力　如逢外間有時疫傷風或嵐瘴之症流行彼多不免其
染由此則喉症肺病各疾攻身其關係誠莫能預言也遇有此等艱苦之婦人則須立命渠停工安歇一時
並購留一罇黃浦先生之魚肝油精與之服食　此藥以治婦人之症可謂最善之良藥也　且其味好食
如蜜之甘並無氣味婦女小孩最喜食之內存有魚肝油精　○轉養燐養糖水　麥芽精　野櫻菓並補
身補骨之藥品合製而成專治身血不潔飲食積滯身體㾗弱精神恍忽頸生瘰癧食滯不消手足無力及
婦女血竭皮色青黃月經不調或喉病聲啞肺癆吐血等症　搜遍地球總不能尋得一藥有此藥之好者
先服此藥以後用膳可使食物有益易於消化家家戶戶用過此藥者莫不齊聲喝彩　一服立得其效
如你有病一罇可治之　我大美國名醫彼伊氏曾云此藥乃十全無易之佳品實有醫病之能其功莫
能言喻　余近用此藥以治咳嗽肺癆㾗弱之症兩閱月間該病人已增有二十磅之重　服此藥精可保
其必愈總不致失望也　天下假藥甚多購時須認真黃浦字號　○藥性　魚肝油最爲補身閏肺止咳
化痰　○轉養燐養　補筋骨開脾胃治肺癆　○麥芽精最爲補身肥體開胃　○野櫻菓止咳嗽止吐
血添精補髓　○每罇價大三元五角　小一元半　買上一箱九折
大英一千九百零三年十二月一號　南洋總代理人新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售

要電代論

香港專電　○本坡浮里不來西報接到念二日香港發來專電云現在日軍又復力攻旅順所用第一等機炮之彈紛紛落在俄軍屯守之炮台以致炮台之中大遭毀壞守台士氣刻已大衰糧料旅順失陷之期當在旦晚之間云

河內專電　○本坡實得力太晤士西報接到念二日越南河內發來專電云得接念一日法京來電云英俄兩國因爲北海鬭釁之事現在經已結局諸緣兩國刻經訂約着將此事全在威於查辦當其查辦之時波羅的海俄國艦隊必須留在威義聽候稽查是以兩國意外風波刻已暫爲熄息而駐英京法公使廿文於此一事兩下調停異常出力云

俄日仗務特電　○本坡實得力太晤士西報接到念二日英京發來特電云駐日京採訪人致電回英云十八十九兩日日軍再攻旅順該處亞郎山及二龍山均爲日軍佔據云　同日英京特電云俄國第二軍統帥意利班麥定於念五日啟節前往哈爾濱云

英俄交涉特電　○本坡實得力太晤士西報接到念二日英京發來特電云英相吝花在雪珞頓地方對衆宣言曰近因北海意外之災以致我英人口與英同文之人及歐洲文明之邦無不心爲之動本閣細思此事若欲保全國體自必出於一戰無如事在當日出於兩歧且其是是非非已可不言而喻是以不得不將此交涉之事歸與公人查辦理耳惟願俄國務必派員前來會審然我兩國均當聽從公人所斷而行我國商部大臣欲在俄府地方細查此中情節尤願俄國亦派人員聽審以昭公允至於統帶波羅的海俄國艦隊水師提督律智敏士基所言之事宛與野史之說無殊實屬可駭之至此等說詞卻欲敗壞我國體面已耳所幸俄皇及其政府於此一事未嘗視作等閒且已竭力經營各盡應爲之責以期此事之關係爲之少紓久復時常勢力稽查以冀兩無枉縱云云　英京士丹達報及早報論謂此事如此辦理仍未滿意實未嘗不失英國之體面云云士丹達報又謂俄廷未有約言能保該艦隊必不再犯此弊且不但此也俄廷實在尚未自認其不是之處云云早報亦謂所言經將隊中戰艦及其海軍將佐暫留威義聽候查辦一節亦未聲明酌留艦隻及員數若干云云英京日日電報論謂刻下英國辦理此事如此結局甚屬妥善因爲英國於此一事未嘗稍爲退讓云云英京紀事報論謂此事如此辦理英國可以心滿意足云云冥日報論謂此事如此辦理殊屬暢快之至云云英京日日新聞論謂此事如此辦理不但從英所欲而且

英國各漁船所受意外關鍵之事當由公人調處云　念一日英京來電云俄京官場風傳俄廷刻已得接統帶波羅的海俄國艦隊水師提督律智敏士基奏報北海釀事之電音兩大其初大電音當時因有水雷船兩艘均無號燈進攻該艦隊先行之戰船該戰船即發電燈四行照射然後發炮攻之當在附近暗見又有小輪數艘宛與漁船無異迫再發電燈照射時兩水雷船已不知去向然而該艦隊中諸戰船均已存心欲將各小輪船擒去祇將兩水雷船一為轟沉一則擊傷云云又言當時并無水雷船跟隨各艦而是夕該艦隊泊在諸小輪之傍直至天明至於當時所以并不拯救小輪船中人命之故則因目擊各小輪齊向該艦隊前直進心疑各小輪亦有同謀在內之故也諸小輪中計有數艘均無號燈又有數艘事後乃懸號燈然已遲矣二次電音該艦隊沿途與漁船數百艘相遇除郝經有水雷船隨行之外餘諸漁船均無衝突當時果有水雷船在該處海面而諸漁船惜然不察亦復洞跡其中本提督為代隊中各戰船懸心遂令諸漁船受此意外之禍然誠天下之戰船猝然遇此即使承平之日亦必一如該艦隊如此措施云　同日英京來電云外間風傳英國諸大臣經已定議當在威海地方查明此事以是觀之戰爭之禍業已消除云

俄船易名特電　○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京發來特電云俄皇刻已傳旨將前以郵船假作快船之士摩連士及彼得堡兩艘充作快船撥入海軍艦隊之內現在兩船均已更名一曰厘安一曰谿巴云

俄艦橫行特電　○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京發來特電云近有瑞典國之輪艦及德國漁船各一艘均已抵所往之處報稱十三日曾為波羅的海俄國艦隊發炮攻擊云　按該艦隊甫過北海即已釀成交涉巨案胡今又以炮擊德瑞之船闖豈因敗北頻遭忿無所洩故欲四出撩蚱[illegible]擾諸國和平之局耶抑如狗之負創狂發肆噬傍人耶然何不直趨旅順與日死鬬猶冀勝則解圍敗亦足以報國耶或謂俄水師中之有該艦隊無異陸軍中之有可殺克兵均屬兇橫茂理者今觀此舉吾亦云然

戰事述電　○本館頃蒙駐本坡日領事田中君惠函云念二日上午十點鐘得接東京外部來電云日帥大山元戎報稱十九日日軍往攻駐紮黃姑山之俄軍該山計有俄國步兵兩營當時俄軍奮勇拒敵厥後卒為日軍殺敗隨將此山佔去并奪機炮兩尊至二十日俄軍頻頻發炮攻擊日軍冀將此山克復攻至下午仍難逞志因復退回不知去向其餘兩軍戰事并無重大之役足以報聞云

旅順慘況　○神戶某報云得接營口傳來消息據言數日前因為日軍炮攻旅順猛烈異常俄國守兵糧食又缺以故經有俄兵一隊勢蹙出降又謂刻下旅順埠中已有數處地方為日軍發炮燬去云云又據佐世堡風傳近因日軍炮攻旅順且有戰船自外夾攻之故經于去月念八日擊沉港內俄國戰船三艘竊料境內俄軍更有不堪設想者惟是擊沉之船未知何名故不能知為運船抑戰船耳總之港內戰船既為日炮轟傷經已大遭損壞若不大加修葺斷難出口奔逃云

興學要聞　○二十日本坡議政局集議明年度支之事局員陳君若錦曾在局中宣論現在坡中學堂缺少以致各家童子紛紛請入堂中攻習均因學額已滿實不能容嘗查陳君前在私室議事時曾請國家增設學堂使各童子便于肄業以為培植後進人才起見庶免各童子閒遊于道甚且為非等情迨至是日陳君又復再請國家務必增設學堂藉免幼年無教據言曾聞人說坡中華人必須自設學堂以訓華童云云各華人經已預備開設華人學堂授以中國之學惟有國家未嘗專設華文學堂以教華童又況本坡乃英之外府尤以西文為重國家設學以教西文乃係應為之事云　按陳君此舉深合時宜刻下外間每有童子欲入學堂多難如願必須守候堂中各童考列選等之後乃能入而補額無如額數無幾仍難免于向隅此次陳君所請國家增設學堂雖未明言其數然以本報測之必當增至十所乃能足用且須散設各處俾得貧家子弟近就從學方屬合宜試觀近來三州府之賦稅日有所增而國家于學費一宗尚無大長又觀每歲度支之冊其中建築無甚緊要工程之費指不勝屈何不移此款項多設學堂想國家覩此與情自必有以俯從陳君所願也

惠州越事　○廣東惠州河源縣有會黨數千欲勾連府城會黨合攻龍門縣之清平墟欲假道東平鄉該鄉素有團防未許經過並拏該黨一名解縣故該黨尚未得手云

桂匪竄黔　○粵西匪黨為官軍擊敗竄入貴境已誌前報茲又有貴省京官接家鄉發來確電內稱廣西匪竄入貴界署貴撫曹聞警趕檄引見中途截留貴省差委之升用副將雲南普洱鎮標恩茅參將劉全忠統領勝字選鋒三營星夜馳往阨要各處相機堵勦並飭土司二品宣尉刀克利同其子婿刀大堅刀四堅其女刀錦姑即胡刀氏率領各屬土蠻兵勇等前往助勦劉參將行抵連溪鬮地方突與匪遇匪約四五千人兩相鏖戰紅袍賊首將劉參將刺落馬而劉全忠年逾六旬勇健非常即於地下砍傷賊首所騎之馬後腿紅袍賊墮地為劉參將生擒正遇刀錦姑率土兵來援應餘匪潰死奔者過半劉參將所獲之賊首胸前繫一金鑲木印上刻篆文乃滅清副將軍之印七字詢係鬱林人名楊得山受偽副將軍之職已申稟貴撫就地正法刻下探聞賊又入湘電寄到京以抒懸念云云

被參詳傳　○福州謠傳京中某侍御奏參崇留守一摺已交閩前督李勉帥查辦茲查確係浙江杭州將軍被人參奏其事亦交李勉帥查辦惟飭[illegible]查之件[illegible]勉帥[illegible]閩後始到而崇留守[illegible]

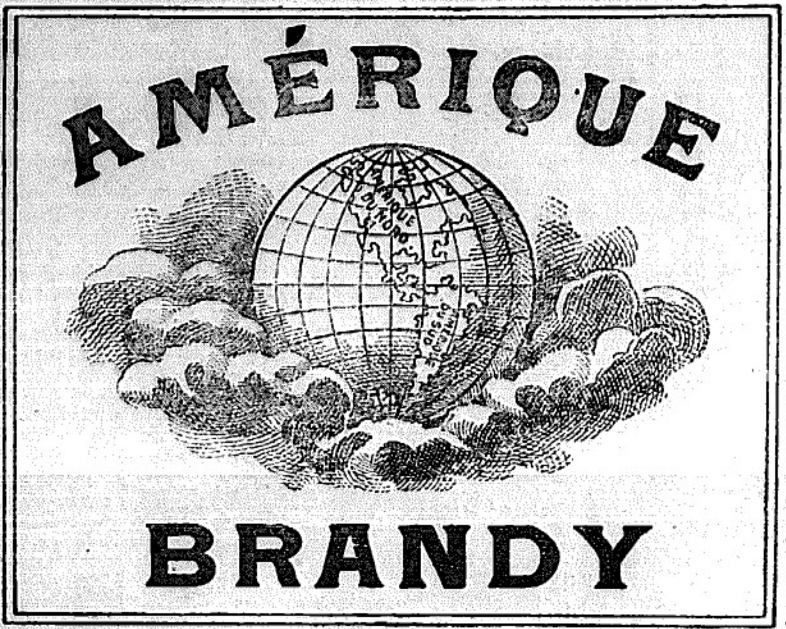
嚴防倣效

啟者茲本翳高羅逸公司開設在新嘉坡[illegible]門牌第七號[illegible]佈聞　諸士商知悉茲因此段告白之上所刊標頭乃係翳高羅逸公司私家專用之物事緣一千九百零四年岸多未月六號在新嘉坡按察司案前第八十六號之案牘原告乃翳高羅逸公司被告乃音翳牙波開設在新嘉坡廊六甲街其原告翳高羅逸公司經向按察司案前控告被告音翳牙波請爲禁止該被告自已及使役之人幷代理人等其所用盒頭之顏色及款式幷所繪形圖不得頭如原告所用之盒頭又不得黏貼在各盒頭及各式花露水樽之上宛如原告販運入口以及沽賣出外所用之文字句讀及影塑其中所最者或影塑一鷄抑影塑擬鷄以便行用此等假倣之顏色意圖指稱此等花露水即係原告辦來及沽出之貨物此案經由按察司判斷以原告翳高羅逸公司得直而按察司又令被告音翳牙波當堂矢誓將所有收存之各盒頭標頭中有宛如原告之物及原告之標頭一概呈出交還原告翳高羅逸公司茲特再爲佈告　諸士商知悉如有經已用過及將欲行用之標頭胆敢假倣顏色意欲指稱此貨即係翳高羅逸公司之貨者即翳高羅逸公司定必照律控諸公堂決不姑寬特此佈告

西一千九百零四年十月十一號

翳高羅逸公司謹啟　十

地球標萬蘭池酒發售



啟者本號常有正亞美唲嬌乃地球標萬蘭池酒發售此酒由西國原庄運來酒性香冽酒味醇濃與別家嚜頭大是不同經蒙中西　仕商交口稱道竊恐遐邇未及週知特此廣告如諸　君光顧欲此酒者請移　玉至敝號購取貨真價實當知余言之不謬也此佈　英一千九百零四年八月十七號　新嘉坡大坡[illegible]頭路恒興號啟　送

謝怡和

足赤金葉首飾

本號由吉隆謝愼和分支舖在星架坡大馬路玻瑠署左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鍊作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨真價實童叟無欺　諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

茲將金價落明列左

十足金
每圓重一分九釐算
每啱吉七十五圓八角
每錢五圓二角六占
每馬音四圓七角四占

九成金
每啱吉六十八圓二角一占
每錢四圓七角四占
每馬音四圓二角六占

八成金
每啱吉六十圓零六角三占
每錢四圓二角一占
每馬音三圓七角九占

一在吉隆坡謝愼和金店
一在埠城小吉街謝怡和金店
以便　貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日

㮟木街謝怡和號謹啟　送

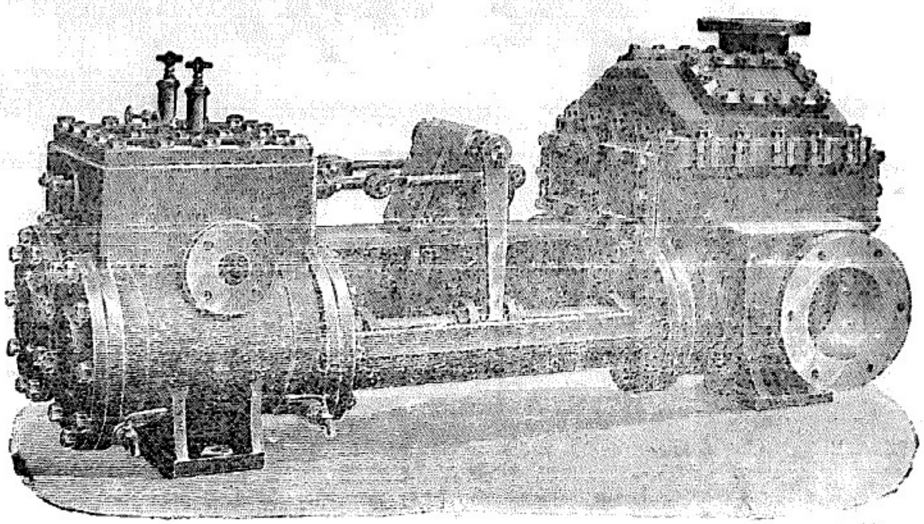
禮里夏吃力有限公司告白

RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

ENGINEERS AND SHIPBUILDERS,

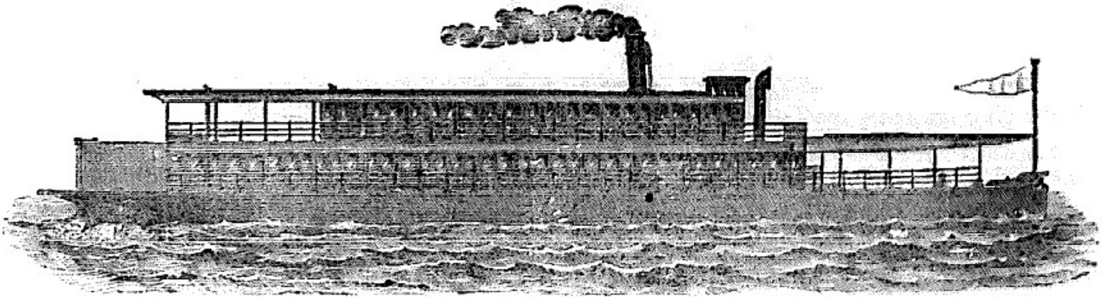
SINGAPORE.

凡諸工藝之事及電氣之器及各項機器車及船中機器皆能製造幷能包工造成在本坡及白蠟意



白蠟意堡皆有分廠代造若欲傳電至本坡及白蠟意堡祇用夏吃力名字便能轉達本公司常有此圖之車及抽水機器每點鐘能抽二萬牙蘭幷有各式鐵鼎各式車輛各式抽水機車皆備

西一千九百零四年十月十九號



工字鐵柱響鐵及丁字鐵條鐵杈鐵條及各項鐵器在東方所沽各項機器所有器具以本公司爲最多若欲知其價值幷有何物件出沽請即函知便能寄覆本公司能製鐵質及木質之船輪船幷載客及載貨之船及小輪船貨艇幷輕傚船即如此圖之式此佈

西歷一千九百零四年十月十九號

禮里夏吃力有限公司謹敬

厦門訛言 ○自近日厦市紛紛謠傳法輪往攻台灣將打厦門於是人心惶惶富戶多欲遷往別處而各處匪棍聞知即乘此機會暗來厦地意將圖刼此訛言之所以當懲也

劃定戰塲 ○日前增將軍電外部云近日俄兵退至奉天恐於地方有碍特與俄提督商訂不得在奉天城周圍四十里以內開仗倘有傷及四十里以內人民房屋均須俄人賠償現在已經俄督承認並訂有合同特電達外務部以便照會俄公使與我駐俄欽使云云又聞俄人前在奉天以西新民廳以東某地方欲作戰塲其中有莊稼地三十餘里之多令民間全行割去每畝發價四兩民尚未應允俄人遂自割之現經各地主在將軍處申訴該將軍擬令俄提督每畝給銀八兩而俄督未允日前亦由增將軍電告外務部令與俄公使再行理論云

旅順窮狀 ○半島歸來客談云旅順之俄國艦隊以日本海陸兩軍背面夾攻其辛苦莫可言狀而日本陸軍不特占其近處之高地以下瞰港內俄艦之舉動與海軍協力攻擊陸之炮台而已而某隊屢以非常效力之炮彈以猛射俄艦俄艦畏懼殊甚屢欲逃遁而日軍封鎖嚴密偵察無間終不能出港航走港內之左右以保其殘喘云門司特電云據青泥窪歸客談云旅順前月有兩日不聞炮擊之聲者蓋是時俄軍炮彈不能炸裂者多彈藥又將缺乏今後之爲防禦者惟機關炮而已

江督魏午帥奏現辦江甯省城並各府廳州縣學堂大概情形摺 ○接昨稿

高等學堂於光緒二十八年由前督臣劉坤一奏辦原議寬籌款項廣育人才並擇地建造新堂務求合格嗣以經費未能多籌一切辦法去高等學堂規程尙遠臣維目前中學堂未興本無應入此種學堂學生現招學生祇能習中學課程爲高等學生之豫備姑就現在而論原可作爲試辦徐議改良將來仍依原奏另闢新學查照新章以能容五百人爲率庶下以慰專門集業之精求上以備大學分科之拔選容臣體察情形隨時酌量增改農工實業學堂遵照奏定學堂章程學務綱要第六條各省宜速設立實業學堂當即就舊有格致書院改設格致學堂日本謂之理科格致主明理實業主致用京師大學堂已立格致分科外省生徒習此門者似可從高等學堂第二類學科致力此時暫可不另立專門惟實業爲地方財產發達之根本亟須試辦以開風氣查商部奏設之實業學堂課程擬從高等臣以江南改設事係創辦不能不畧有變通大致悉遵照奏定中等實業學堂功課肄習以舊時格致學生曾習礦學故定爲農工商礦四科先事研求俟後再議分設專堂農科非有試驗廣塲不足以資實習附近省城元武湖廢索幾及十里於種植畜牧等學均便試驗將來亦擬分門即在元武湖附近創設辦理又考工莫要於實習現設勸業機器工藝局所做造外國木質機器講求色染陶磁織繅等項於該局內設藝徒學堂招聽穎子弟就學其意悉仿日本徒弟學校之制課程規則悉遵奏定藝徒學堂章程貨則隨時發售工則備藝徒就資練習以求實驗 此摺未畢

金剛石數 ○近在二十三年以內南非洲所產之金剛石以原料計之則值四萬萬三千三百萬元以琢成者計之則值八萬萬三千萬元云記者曰英國力征經營糜餉用兵然後占領非南特其礦權必達其開採之目的而後已茲尤汲汲皇皇與中國立約甚諸招傭華工三十萬名前往開礦其濬利源爲何如哉吾中國地大物博天產富源礦山棋布五金而外其翡翠美玉碧犀諸寶藏包羅富有設非寶棄於地時其開採則國日以富而游民亦有業而托不必遠離祖國自然可以謀生又何須心驚膽落而冒犯風濤之險惡乎

禍水滔滔 ○粵人劉恩傭於振瑞律門牌一百零九號叻產閩人楊玉祥家廿二日劉方晨起竊去楊之幼子小金鈪二只値銀一百四十元得手逃去楊乃報埔請緝後由三十四號差在牛車水戲院街福順利妓院將劉弋獲昨經府訊劉恩供稱該金鈪已交付祥信金店銘鋪伸値七十元得銀花用由府飭差拘劉前往該店查詢不料原贓猶存一併將祥信店司事劉智逮交府訊太守飭將原物交回失主訶該司事重違甚意强項堅拒官因而斥該司事不應買贓有干例禁判罰銀一百元另坐獄六月無銀完罰加禁三月其劉恩一名以家傭作竊判禁兩月之獄以儆現聞該店以一千元署保在外欲將案上控然則禍水滔滔將以該店爲尾閭矣噫嘻

梟堂案目 ○西十一月一號即華本月念四日爲本坡梟署開訊由府上詳刑名重案之期茲將案目刊登于報 潮人洪桂强姦少女案原告潮女宋金八月十四日詳 潮人英茂與蔡茂順洪茂佘杜武强搶案原告上海人張碩甫即張裕明念五日詳 粵人黃江輪流鷄姦案原告粵童陳新金八日詳 粵人薛照行兇傷人案原告瓊人何洪敬九月初二日詳 潮人黃梧士帮兇案國家主控初九日詳 吉甯人加利三美冒名騙貨案原告某西人及俄士冷洋行十三日詳 粵人羅漢劉顯周九行兇致命案國家主控十四日詳 客人曾慶珍冒名騙貨案原告羅奇生同日詳 葡人與運些士架蘿運假籍騙欵案原告西人哥羅里勞十八日詳 客人林連羅東明鍾對錢蘆私鑄僞銀案國家主控十九日詳 穆拉油人亞蘿毀門行竊案原告全籍夏連架燕全日詳 穆拉油人禺夏勿舍利行兇傷妻案原告即伊妻詩文二十日詳

借物糾葛 ○居住優華律門牌七十號穆拉油婦木爾毛在府請票控四百四十五號差拘其同籍三百三十九號之穆拉油差緣該差本婦所素識日前借去婦之金鈪扣一枚値銀八十元屢催不還迫得控之於案至如何了判一俟府訊有聞續述

火水被燬 ○十九日晚差五百廿四號巡差五百四十號在美芝律海面見大舦船一艘大木桶中貯有無主火水一百零二礶値銀一百二十元零四角六占二差到船詰問舟子語多支吾爰逮閩人郭金發陸兆來高力貴於案候交府訊

搶案候訊 ○閩人甄文合昨夜七點餘鐘路經芳林街身上適收有借債銀二元八角被二人截搶鳴海關八十號差拘獲閩人陳天成一名搜回銀二角六占其一名在逃未獲速陳候交府訊

破門行竊 ○閩人林江住居實珀律門牌三十二號昨早一點鐘被同籍人葉命水破門入屋盜去布揮一條後由二百七十五號差拘案查林前犯案一次今日過堂候交兩太守乃鞫

擅携鎗枝 ○閩人王龍昨日下午三點餘鐘携火鎗往石叻門轟打野豕被二百一十六號巡海差執詰因無牌照擅携鎗枝將王速案候訊

雷殛全家 ○閩人黃琳年逾知命其子黃庇亦已而立之年父子二人在叻𠻺宜路結茅而居以耕植度活廿二之夕大雨滂沱黃父子共榻鼾睡霹靂一聲遂被阿香攝去辭驗屍身二具手足均爲電氣薰灼如墨如煤茅屋亦成灰燼家畜鷄豚俱葬火坑無一存者聞者傷之 按雷殛一道西人謂電氣相搏人畜遇之輒死此一說也吾中國則謂雷殛惡人社會多崇信之朝廷聚訟不少休息兹如黃家父子人畜屋宇倏忽付諸無何有之鄉吾欲茫茫而問天

新嘉坡工部局告白 ○啟者本局定于西十一月一號起每日由上午十點鐘起將各家自來水管停閉至下午四點鐘止又由下午六點半鐘起停閉至翌晨六點鐘止一俟仍舊開喉再行佈告仰各週知此佈

工部局司理人檔惹丕呂承命謹啟

大英一千九百零四年十月三十一號

敬頌名醫 ○茲有海邑儒醫朱義山先生者向在汕頭廣生醫局爲正醫師十餘年矣瘳者甚衆近因遊覽山川順途抵叻寓於十三行後街南盛千葉店內但先生者深得岐黃奧旨且擅處扁精傳所有臨證措方無不藥到春回登諸壽域余素實知其藝之精所由不敢隱匿願公諸世俾有病者知所延治庶幾共見着手成春也是以肅此廣爲佈聞

實叻陸旗山麓永順源號黃敬忠謹啟

光緒三十年九月廿三日

憲諭示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票承充工役事照得本國家招人入票承充陳篤生醫院搬運羨溺之役由西一千九百零五年然花里月一號起以一年爲期有欲承充此役者其票當於西一千九百零四年怒民末月十號拜四卽華十月初四日中午以前送交本署以憑選擇至于運羨之車係承充人自備每上午七點鐘及下午四點鐘均可搬運而承充此役者其票內必須聲明將羨溺運往何處其地在工部局界外方合且承充之人當以二百五十元署保以保其照約而行有欲知其詳細者請赴該醫院查詢便悉至於價之高低任由國家棄取不得執價低者得之說相爭各宜踴躍毋違特示　示

西歷一千九百零四年十月二十九號

遷店聲明 ○啟者美芝律門牌第廿四號順隆號出水并本坡之生理向蒙　諸商交易不無賬目各項但是敝號不幸於十七日早鐘鳴三點餘之候猝遭祝融下降店中諸貨具成灰燼實爲不測之災也然而幸敝號早已有購保險銀一萬二千元竊恐交易中各商翁未免悚惶特此登報須知此次雖遭火劫則於外間來往賬目自當撑持刻下本號暫寓小坡瑯州會館邊橫巷門牌三十五號　凡有諸翁到訪抑有函札欲交敝勞　玉臨爲幸也此佈

光緒三十年九月廿一日　小坡順隆號謹啟

承頂聲明 ○啟者日裡勝武漢亦發號什貨及枋廠生理原係我林馨芸全柯自發自光緒甲午年稠月間合議開設歷來無異今因柯自發志圖別業至本年八月廿七日截止將該賬結算明白卽請公親林君篤順葉君文學駕至邱府奎璧甲政大人案前會明柯自發名下應份母利銀一齊抽出明白將亦發號全盤生理并磚屋三間枋厝一間均歸我林馨芸一人承頂而從前亦發號與內外埠諸寶號來往及被諸寶號欠去賬項歸我林馨芸支理此後生理盈虧均與柯自發無涉而柯自發有與外間往來賬目揭借匯兌保認等項均惟經手是問亦與我承頂人林馨芸無干特此聲明免滋後論此佈

光緒三十年九月二十一日　日裡亦發號林馨芸謹啟

承頂聲明 ○啟者本城邊加籠律門牌第三十二號零二號廣泰號原係王清春開設今因志圖別業願將店底家器全盤頂與孫陽承受定于本月念三日交易清楚此後生理盈虧均與王清春無涉而廣泰號王清春前有與外間來往賬目揭借匯兌保認等事歸于未交易以前與新手理明過期不來與承頂人孫陽無干特此佈聞

光緒三十年九月二十日　承頂人孫陽謹啟

穆拉油名班演劇 ○啟者本班名葉朝棟之穆拉油戲現已到叻定於本月廿四晚卽本拜二夜在怒夫芝律第四間十九號門牌園中開演賓興豐羣汪夏圖故事　諸君欲知容位與價請覽本班分派之單張便悉此佈

大英一千九百零四年十月廿一號

越在小坡瓊州會館前邇[illegible]以便士商賞玩本班[illegible]甚多新鮮奇處最爲能手而且[illegible]馬九爲天下所無每夕八點
開門九點鐘做戲　諸君欲購官位[illegible]者請[illegible]華士洋行購票可也依冀　玉臨俾呈本技特此佈聞
一號六椅官位收銀十八元　一號客位每位收洋銀三元　二號客位每位收銀二元
三號客位每位收洋銀一元　四號土人客位每位銀五角
大英一千九百零四年十月廿二號　非京傍克吉馬戲班主人翳芝豹治謹啟

荷蘭總領事官告示　〇大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官　爲招承餉碼事照得荷蘭慕娘之西方某餉碼意欲招商承充爲此示仰
商民人等知悉此碼定於西曆一千九百零四年怒民末月四號及五號拜五拜六即華九月廿七廿八等日出投汝等有欲知其詳細者請來
本署詢問可也此示　西一千九百零四年九月二號　示

生理聲明　〇敬者小坡新街第二十八號門牌萬順利妓院原係陳有開設茲特登報聲明如有夥伴及各戚友與人來往揭借會項
担保等情均惟經手是問與本妓院陳有無干倘有各事須由陳有畫押及蓋本妓院圖章方可作據此佈
光緒三十年九月十八日　萬順利陳有謹佈　毌

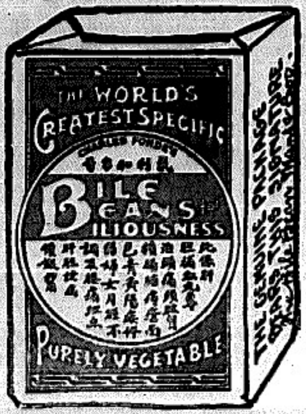
生理聲明　〇敬者小坡新街第三十一號門牌兩順利妓院原係劉五開設茲特登報聲明如有夥伴及各戚友與人來往揭借會項
担保等情均惟經手是問與本妓院劉五無干倘有各事須由劉五畫押及蓋本妓院圖章方可作據此佈
光緒三十年九月十八日　兩順利劉五謹佈　毌

生理聲明　〇啓者小坡維蘭街第十一號門牌新順意妓院原係黃四開設茲特登報聲明如有夥伴及各戚友與人來往揭借會項
担保等情均惟經手是問與本妓院黃四無干倘有各事須由黃四畫押及蓋本妓院圖章方可作據此佈
光緒三拾年九月拾八日　新順意黃四謹佈　毌

答復生理聲明　〇昨閱叻報生理聲明張順成云新嘉坡沙鬱干拿路門牌第廿乙號從前經營機掛吵銷等語然從除機自本年四月
三十日西一千九百零四年閏月十三號止張桂除與張桂萬分折生理後於五月初五日西閏月十七號張桂隆在羅爾申馬根所狀師處將
家業生理一切事權再做掛吵交張順陶一人掌理與兄弟無干倘張順成有與外間賒借銀項貨物者與張桂除張順陶無涉惟經手是問況
張順成自十年前以後經無掌管從除機生理之權去年閏張桂除曾有向叻報館有再出告白聲明外間不可與張順成交接一節不但叻坡均
曉而外水各坡亦已週知今故不得不再爲聲明以後從除機生理之事實與張順成無干仍由張順陶掌理特此佈聞
光緒三十年九月十七日　大英一千九百零四年屋多宋月廿五號　張桂除道　吵張順陶謹告　毌

此圖乃肝膽

補血丸之裝式



夜不成眠及腸結之症服肝膽補血丸可愈　〇茶液久貯於壺若不傾出而後烹之則茶味
澀而無補飲之有害故此壺必須洗滌清潔方可[illegible]用人使不通積滯之物久留於身則全
體[illegible]護生[illegible]得[illegible]以攻之則貽害[illegible]之莫妙于戥利和肝膽補血丸英
汽[illegible]文[illegible]予當[illegible]時[illegible]某部某部[illegible]土不[illegible]致疾[illegible]時有大[illegible]閉結中
心[illegible]悶目不[illegible]眠[illegible]則[illegible]肢疲[illegible]既刻不[illegible]服[illegible]藥丸毫無效
[illegible]一日[illegible]送[illegible]閱報紙[illegible]予展讀之下[illegible]北[illegible]地[illegible]某人[illegible]病[illegible]服戥利和[illegible]生肝
膽補血丸乃愈于[illegible]予亦試服[illegible]瓶後[illegible]日覺[illegible]愈[illegible]此[illegible]日[illegible]時疾[illegible]全愈
[illegible]且[illegible]氣壯非昔[illegible]可比此可見肝膽補血[illegible]神[illegible]一辭[illegible]神[illegible]處[illegible]百[illegible]
以歸遠焉　戥利和先生肝膽補血丸係專[illegible]不論才體虛弱血枯血竭[illegible]時
疲氣腦弱頭痛風濕腰痛腸痿心跳背骨疼痛腸結[illegible]肝痛[illegible]腸風并面生斑點皮
[illegible]切婦女月[illegible]不調或[illegible]前[illegible]後腹痛等[illegible]試之立驗　孟喜大藥房謹啟
大英一千九百零四年十月十七號

新嘉坡工部局告白　〇啓者本局欲人入票承買一千九百零五年本局之自來火局中所出之烏油
此油每月所出最少約有三百二十五担承買之人當帶大桶前往本局之自來火局承領其運載等費當由承買之人自備其票當於西一千
九百零四年怒民末月二號即華九月廿五日下午四點鐘以前送交前來以憑選擇此佈
大英一千九百零四年十月廿一號　工部局司理人棉慧丕呂承命謹啟　六

頂上法國舊萬安池酒發售

保家頂上法國舊萬池酒

敬者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此庄之標名喚莫實德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店多有發兑不論外埠亦已暢銷日見日廣諸

翁貴者請移玉至

本行內購探不悞

莫實德公司

計明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號　錦昌號　啟昌號　怡昌號　德茂號　上[illegible]

錦華號　芳安號　恒德號　錦興公司

大英一千九百零四年八月廿六日

莫實德公司謹啓